

DK:



Montering af pedal

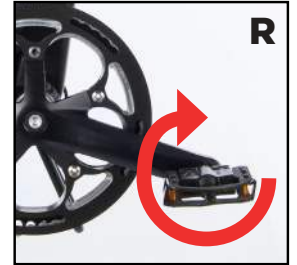
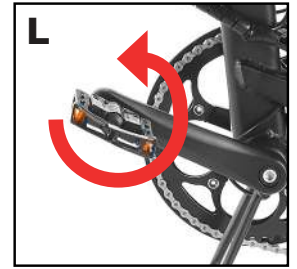
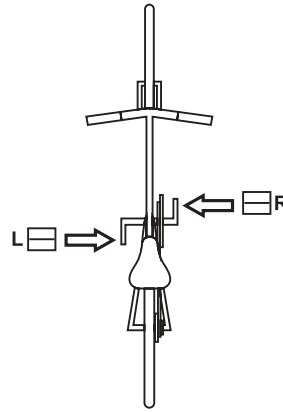
Hver pedal er mærket med et "L" for venstre pedal og et "R" for højre pedal. Billedet til højre illustrerer, hvordan pedalerne skal monteres.

**Monter venstre pedal ved at skruede den imod uret.
Monter højre pedal ved at skruede den med uret.**

For at stramme pedalerne skal du bruge en unbrakonøgle på bagsiden af krankarmen og dreje den i samme retning, som du skruede pedalen på. Tjek afsnittet om strammeinformation for hvor meget du skal stramme pedalen.

Bemærk: Hvis pedalen ikke nemt kan skrues ind, så tag den af og forsøg igen. Forsøg ikke at presse den ind, da den kan skade gevindet.

ADVARSEL: Husk at stramme pedalen korrekt før brug.



NO:



Montering av pedalene

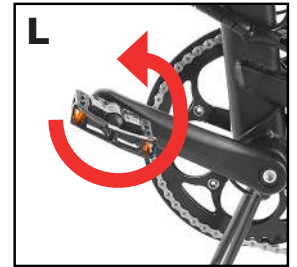
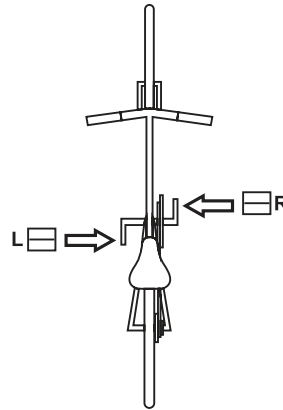
Hver pedal er merket med "L" for venstre pedal og "R" for høyre pedal. Bildet til høyre viser hvordan pedalene skal monteres.

**Monter venstre pedal ved å dreie den mot klokken.
Monter den høyre pedalen ved å dreie den med klokken.**

For å feste pedalene må du bruke en skiftenøkkel på pedalene. Les avsnittet "Anbefalte dreiemomenter" for å vite hvor mye du skal stramme til pedalene.

Merk: Hvis pedalene ikke snur lett under installasjonen, må de demonteres igjen. Ikke prøv å tvinge dem på, da dette kan skade gjengene.

ADVARSEL: Stram pedalene godt før du bruker sykkelen for første gang.



SE:



Montering av pedaler

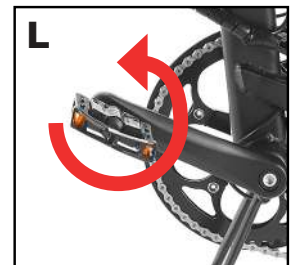
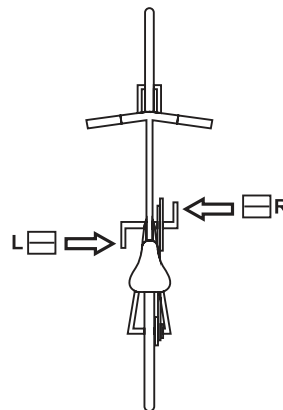
Varje pedal är märkt med ett "L" för vänster pedal och "R" för höger pedal. Illustrationen till höger visar var pedalerna ska monteras.

**Montera den vänstra pedalen genom att vrida moturs.
Montera den högra pedalen genom att vrida den medurs.**

För att säkra pedalerna ska en skiftnyckel på för pedalerna användas. Se avsnittet "Rekommenderade vridmoment" för korrekt åtdragning av pedalerna.

Observera: Om pedalerna inte snurrar lätt under monteringen ska de tas bort igen. Försök inte installera dem med våld eftersom det kan skada gängorna.

WARNING: Dra åt pedalerna ordentligt innan du använder cykeln för första gången.



FI:

HUOMIO

Polkimien kokoonpano

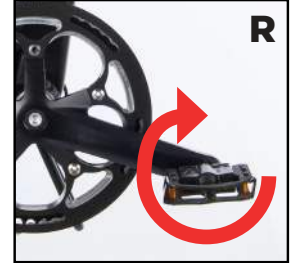
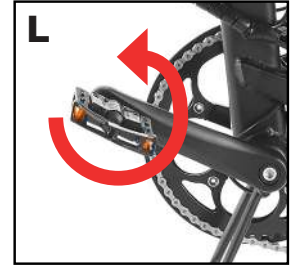
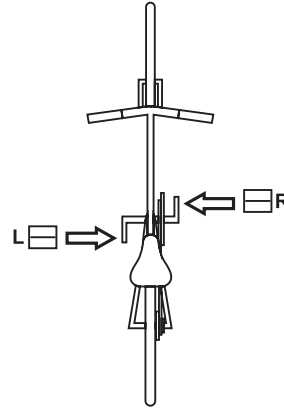
Jokainen poljin on merkitty kirjaimella "L" vasenta poljinta varten ja "R" oikeaa poljinta varten. Oikeanpuoleinen kuva näyttää, mihin polkimet tulee asentaa.

**Asenna vasen poljin kääntämällä sitä vastapäivään.
Asenna oikea poljin kiertämällä sitä myötäpäivään.**

Polkimien kiinnittämiseksi sinun on käytettävä jakoavainta polkimissa. Katso Suositellut kiristysmomentit -osiosta polkimien oikea kiristys.

Huomautus: Jos polkimet eivät käänny helposti asennuksen aikana, ne on poistettava uudelleen. Älä yritä asentaa niitä väkisin, koska se voi vahingoittaa kierteitä.

VAROITUS: Kiristä polkimet kunnolla ennen kuin käytät pyörää ensimmäistä kertaa.



GB:

ATTENTION

Pedal assembly

Each pedal is marked with an "L" for the left pedal and "R" for the right pedal. The illustration to the right shows where the pedals should be mounted.

**Install the left pedal by turning counter-clockwise.
Install the right pedal by turning it clockwise.**

To secure the pedals, you need to use a wrench on the pedals. See the section "Recommended torques" for correct tightening of the pedals.

Note: If the pedals do not easily turn during installation, they must be removed again. Do not try to install them by force as this can damage the threads.

WARNING: Tighten the pedals properly before using the bike for the first time.

